

## LAS AVES DE LOS HUMEDALES DE ETEN, LAMBAYEQUE, PERÚ

### BIRDS OF ETEN MARSHES, LAMBAYEQUE, PERÚ

Fernando Angulo-Pratolongo<sup>1</sup>, Thomas S. Schulenberg<sup>2</sup> y Elberth Edevaly Puse-Fernández<sup>3</sup>

#### Resumen

Se presenta la avifauna de los humedales de Eten, Lambayeque, Perú, los cuales representan el límite norte de los humedales dominados por *Typha angustifolia* y *Junco* (*Scirpus* spp.) en la costa peruana. Para el presente trabajo se han definido tres tipos de hábitats: Humedal; Mar y playa; y Arbustos, árboles y agricultura. La lista de aves recoge información de observaciones entre los años 1978 y 2009 y está compuesta por 153 especies pertenecientes a 17 órdenes y 45 familias. Las familias con mayor representatividad de especies son Scolopacidae con 21 especies y Laridae con 15. Cuatro especies son endémicas tumbesinas y una es endémica tumbesina y del Perú. Una especie está amenazada globalmente y ocho a nivel nacional. Constituyen amenazas para el área la cacería no regulada, la alta incidencia de residuos sólidos, la ganadería y el avance de la agricultura. Se propone que los humedales de Eten sean un Área de Importancia para la Conservación de Aves (IBA) y reciban protección formal a través del gobierno regional de Lambayeque. Futuras investigaciones en el área deben apuntar a establecer un adecuado manejo del área en cuanto a extracción de recursos y uso turístico, así como determinar si es que *Sternula lorata*, especie globalmente amenazada, anida en este lugar.

**Palabras clave:** Eten, Lambayeque, avifauna, humedales costeros, *Sternula lorata*, conservación.

#### Abstract

We present a list of the birds of the Eten marshes, Lambayeque, Perú. These marshes are the northernmost limit of marshes dominated by *Typha angustifolia* and *Scirpus* spp. on the Peruvian coast. Three habitat types exist on the study area: marshes; sea and beach; and trees, shrubs and agriculture. The bird list gathers information from observations made between 1978 and 2009 and is composed by 153 species belonging to 17 orders and 45 families. Families best represented were Scolopacidae with 21 species and Laridae with 15. Five species are Tumbesian endemics, one of which is also endemic to Perú. One species is globally threatened and eight are threatened according to national legislation. The problems of the area are unregulated hunting, a high amount of solid residues, cattle ranching and expansion of agriculture. We propose the Eten marshes as an Important Bird Area and discuss that it should receive formal protection through the Lambayeque regional government. Future research must be directed to establish a sustainable management of the area for resource extraction and for tourist use. Also, it is important to determine if *Sternula lorata*, a globally threatened species nests in this area.

**Key words:** Eten, Lambayeque, *Sternula lorata*.

#### Introducción.

El presente trabajo tiene como objetivo dar a conocer la avifauna de los humedales de Eten, Lambayeque, Perú. Esta fue compilada como parte del expediente técnico de categorización de dichos humedales para ser designada “Área de Conservación Regional” por el Gobierno Regional de Lambayeque (GRL). El área fue originalmente declarada como “Área Ecológica de Interés Regional Humedales de Eten”, a través de la gerencia de Recursos Naturales y Gestión del Medio Ambiente del GRL, por la ordenanza N° 004-2005 (sobre 1 377 ha) en los distritos de Monsefú, Puerto Eten y Ciudad Eten. El propósito de dicha acción fue conservar el ecosistema de humedales, incluida la flora y fauna, así como las manifestaciones arqueológicas de esta zona.

Los humedales de Eten son, dentro de la costa peruana, el límite norte de los humedales dominados por *Typha angustifolia* L. y *Junco* (*Scirpus* spp. L.). Siguiendo la línea de costa desde Eten hacia el norte, los siguientes humedales costeros son el Estuario de Virrilá, los manglares de San Pedro de Vice, y los manglares de la desembocadura de los ríos Tumbes y Zarumilla. En ninguno de estos sitios se presentan las características de vegetación presentes en los humedales de Eten (Morrison & Ross, 1989).

Ornitológicamente, los humedales de Eten fueron explorados en 1899 (Chubb, 1919) y durante 1978 y 1979 (Schulenberg & Parker, 1981). Durante el censo de aves playeras neárticas en la costa peruana hecho en 1986 por Morrison & Ross (1989), éstos mencionan que el área de Eten incluyó 453 de 455 individuos del género *Tringa* de la eco-unidad

“Chiclayo” (comprendida entre Trujillo y la frontera con Ecuador), lo que representaba a su vez el 19.1% del total de la costa pacífica. El tramo 65 (donde se encuentran Eten), está descrito por Morrison & Ross (1989) como “Tierra adentro; laguna con áreas húmedas y humedal/ desierto arenoso”. En este tramo se contaron 1334 aves playeras, de las cuales 800 fueron *Calidris alba* (Pallas, 1764). Se cita además, que grandes números de gaviotas fueron registradas en las lagunas de estos humedales. Pulido *et al.* (1996) señalan que la boca del río Eten (río Reque, humedales de Eten) es un humedal de importancia nacional de la costa peruana y es de reconocida importancia para las aves migratorias, por lo que se le debe conservar utilizando los instrumentos legales disponibles en el Perú.

En este trabajo se presenta la lista de aves de los humedales de Eten, se comenta sobre las especies de interés, se hace un breve análisis del estado de conservación del humedal y se presentan recomendaciones para su futura conservación.

## Materiales y métodos.

### Área de estudio.

Los humedales de Eten se encuentran políticamente entre los distritos de Monsefú, Puerto Eten, Ciudad Eten y Santa Rosa, en la provincia de Chiclayo, departamento de Lambayeque. El área de estudio se encuentra a 17 km en dirección suroeste de la ciudad de Chiclayo y abarca una extensión de aproximadamente 1400 hectáreas comprendidas entre los 6° 53' 40" LS/ 79° 53' 41" LO (extremo Norte) y los 6° 55' 19" LS/ 79° 52' 22" LO (extremo Sur) y entre 0 y 15 msnm (Figura 1). Esto incluye a los humedales propiamente dichos, la franja arenosa colindante con el mar, y las áreas agrícolas y arbustivas semi desérticas que rodean el humedal.

Los humedales de Eten se forman por el afloramiento de aguas del río Reque (conocido como Chancay en las partes altas de la cuenca) alrededor de la desembocadura del mismo en el Océano Pacífico. Se ubican dentro de la ecorregión “Bosques secos de Piura y Tumbes”, muy cerca del límite con la ecorregión “Desierto de Sechura” (CDC-UNALM, 2006). Dentro del área de estudio, se han definido para el presente artículo los siguientes tipos de hábitat:

Humedal (H): Lagunas de agua dulce o salobre y áreas de suelo húmedo cubiertas principalmente con vegetación de las especies *Totora* (*Typha angustifolia*) y *Junco* (*Scirpus* spp.). Además, se incluye en esta categoría a los drenes y a las áreas cubiertas de vegetación sobre la arena, que incluye Lejía (*Batis marítima* L.), Platanito (*Sessuvium portulacastrum* L.), Grama Salada (*Distichlis spicata* L. Greene), Verdolaga (*Salicornia fruticosa* L.) y las gramíneas *Paspalum vaginatum* Sw. y *Sporobolus virginicus* (L.) Kunth.

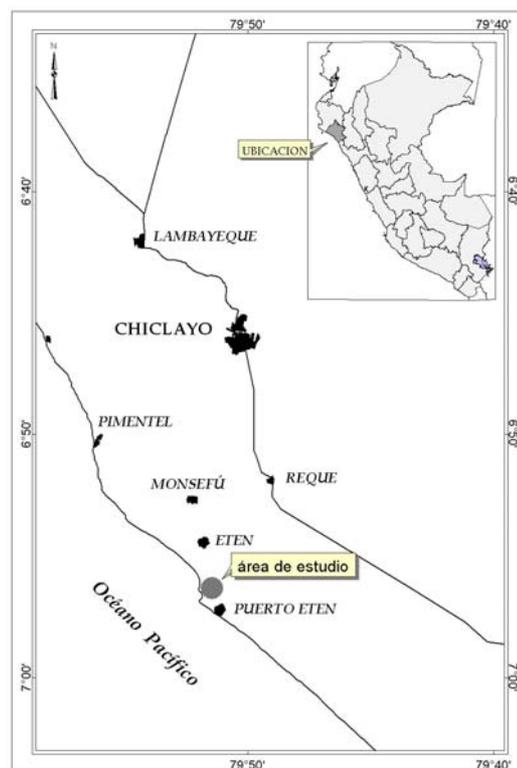


Figura 1. Mapa de ubicación de los humedales de Eten.

Mar y playa (M): Incluye al Océano Pacífico, que se encuentra al oeste de los humedales y la franja de playa de arena (de 100 m de ancho en promedio), hasta el límite en que empieza el humedal y las lagunas. En este hábitat no hay vegetación.

Arbustos, árboles y agricultura (A): Incluye las áreas con cultivos agrícolas y las áreas cubiertas de vegetación arbórea y arbustiva que se encuentran rodeando a los humedales hacia el este. Los cultivos principales son maíz (*Zea mays* L.), camote (*Ipomoea batatas* (L.) Lam.), alfalfa (*Medicago sativa* L.), chileno (*Dolichos lablab* L.), caña de azúcar (*Saccharum officinarum* L.) y sandía (*Citrullus lanatus* (Thunb.) Matsum. et Nakai) y las áreas cubiertas de vegetación arbórea y arbustiva (en parches o sirviendo como cerco entre las áreas agrícolas) están compuestas principalmente por las especies chilco (*Baccharis* spp.), chope (*Cryptocarpus pyriformis* Kunth), algarrobo (*Prosopis pallida* Benth.) y guaba (*Inga edulis* Mart.).

### Metodología.

Se ha compilado la lista de aves de los humedales de Eten en base a tres fuentes de información: observaciones hechas por los autores, registros proporcionados por otros observadores y revisión de la bibliografía. Las observaciones de los autores incluyen los años 2004-09 (Fernando Angulo Pralongo (FAP)), 1978-79, 1985-86, 1994 y 2005

(Thomas S. Schulenberg (TSS)), y 2006-2008 (Elberth Edevaly Puse Fernández (EPPF)). Registros de otros observadores incluyen los años 1997 – 2008 y la bibliografía consultada corresponde a Chubb (1919) y Schulenberg & Parker (1981). Las diferentes fuentes de registro en conjunto, cubren todos los meses del año.

En la lista de aves se señala en qué tipo de hábitat se ha registrado cada especie, según la descripción y abreviaturas señaladas en la sección anterior. Asimismo, se hace referencia a las especies que son endémicas de la región de endemismo Tumbesina (Endemic Bird Area, EBA por sus siglas en inglés) (Stattersfield *et al.*, 1998) y/o del Perú (Schulenberg *et al.*, 2007). También se señalan las especies que están amenazadas globalmente (BirdLife International, 2010) o a nivel nacional (El Peruano, 2004).

### Resultados y discusión.

La lista de las aves de los humedales de Eten se presenta en la Tabla 1. Esta sigue la nomenclatura vigente del South American Classification Comité (SACC) (Ramsen *et al.*, 2009). Los nombres en castellano son tomados de Plenge (2009). Adicionalmente, cuando existen, se señalan los nombres locales de las especies.

Se ha registrado un total de 153 especies, las cuales pertenecen a 17 órdenes y 45 familias. Las familias con mayor representatividad de especies fueron Scolopacidae (playeros) con 21 especies (14 %) y Laridae (gaviotas y gaviotines) con 15 especies (10 %). Juntas ambas familias representan el 24 % de la avifauna de Eten. En la Figura 2 se muestran las familias con mayor número de representantes.

Con respecto al endemismo, cuatro son endémicas de la EBA Tumbesina: *Forpus coelestis* (Lesson, 1847), *Myrmia micrura* (Gould, 1854), *Myiodynastes bairdii* (Gambel, 1847) y *Thryothorus superciliaris*

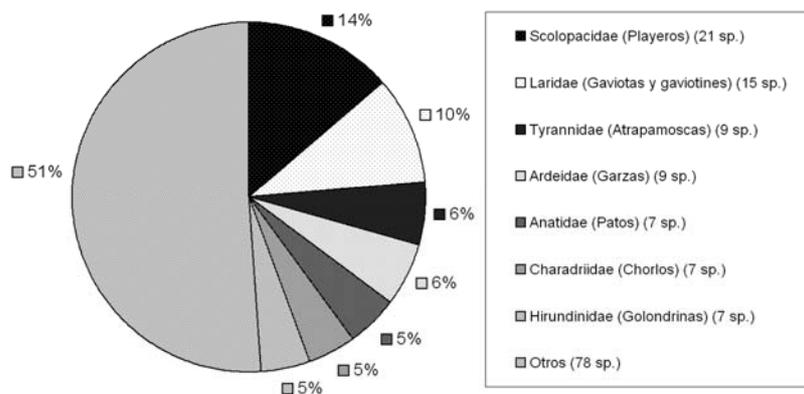
(Lawrence, 1869), mientras que una especie es endémica tanto de la EBA Tumbesina como del Perú: *Geositta peruviana* (Lafresnaye, 1847). Con respecto al estado de amenaza, según la clasificación global (BirdLife, 2010), una especie está clasificada como amenazada: *Sternula lorata* (Philippi & Landbeck, 1861), clasificada como “En Peligro”, mientras que según la legislación peruana, cuatro especies están clasificadas como “En Peligro”: *Pelecanus thagus* (Molina, 1782), *Sula variegata* (Tschudi, 1843), *Phalacrocorax gaimardi* (Lesson & Garnot, 1828), *Phalacrocorax bougainvillii* (Lesson, 1837) y *Platalea ajaja* (Linnaeus, 1758) y cuatro como “Vulnerable”: *Netta erythrophthalma* (Wied, 1832), *Sternula lorata*, *Larosterna inca* (Lesson, 1827) y *Sterna hirundinacea* (Lesson, 1831).

En lo referente al uso del hábitat (Tabla 1), se ha encontrado que 29 especies usan exclusivamente el Humedal; 42 la vegetación de Arbustos, árboles y agricultura y 12 el Mar y playa (Figura 3). El número de especies que usan el hábitat Humedal (total o parcialmente) totaliza las 99, lo cual representa el 65% de las especies que ocurren en los humedales de Eten. Dos especies usan los tres hábitats: *Falco peregrinus* (Tunstall, 1771) e *Himantopus mexicanus* (Müller, 1776).

### Especies de interés.

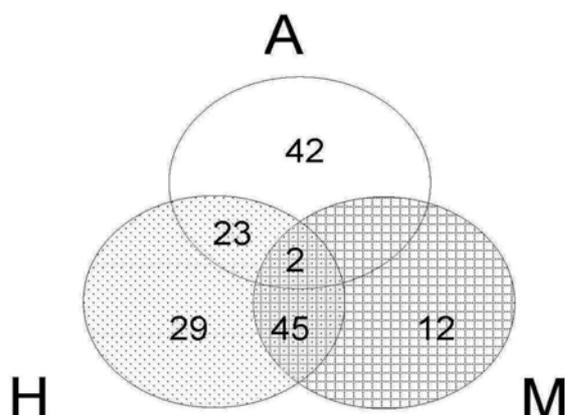
*Netta erythrophthalma*. Esta especie está disminuyendo en Sudamérica, pero debido a que también ocurre en África, se encuentra a nivel global en la categoría de “Preocupación menor” (BirdLife International, 2010). A nivel nacional, está en la categoría de “Vulnerable” (El Peruano, 2004). En la actualidad se encuentra extinta de la costa del Perú y existen escasos reportes actuales de la especie en todo el Perú, excepto por registros sin confirmar en varias lagunas de Puno y Cuzco (Velarde, 1998). Poco se sabe acerca de su antigua distribución en Perú, siendo

la mayor parte de los registros provenientes de humedales costeros de Lambayeque, Lima y Arequipa. Sin embargo, no ha sido confiablemente reportada de la costa del Perú desde 1962 (Hughes, 1970). En Eten, Chubb (1919) menciona que un macho adulto de *Netta erythrophthalma* (listado como *Nyroca nationi* en dicho artículo) fue colectada el 11 de octubre de 1899. A pesar de que no ha sido reportada en Lambayeque desde 1935, su anterior presencia en Eten demuestra la importancia de este sitio para las aves acuáticas en el Perú. Durante el periodo en que se realizaron las observaciones citadas en este trabajo, esta



**Figura 2.** Representatividad de Familias de las aves de los humedales de Eten, Lambayeque, Perú.

especie no fue registrada.



**Figura 3.** Uso del hábitat por las aves de los humedales de Eten.

Hábitat. H: Humedal, M: Mar y playa, A: Arbustos, árboles y agricultura.

*Himantopus mexicanus*. EEPF observó y filmó en febrero del 2007 dos individuos de la subespecie *melanurus*, la cual se diferencia de *H. m. mexicanus* por tener la corona y una franja en la espalda de color blanco. La subespecie regularmente registrada en Eten es *H. m. mexicanus*. Schulenberg *et al.* (2007) reporta *melanurus* como reproductor en la costa sur del Perú, llegando por el norte hasta Lima. Es posible que los individuos de la subespecie *melanurus* reportados en Eten sean vagabundos que han viajado por la costa hacia el norte o que hayan llegado del lado este de los Andes cruzando la cordillera.

*Chroicocephalus cirrocephalus* (Vieillot, 1818). Esta especie fue registrada reproduciéndose en Eten por primera vez a principios de agosto de 1994, cuando TSS encontró 20 juveniles, algunos aparentemente incapaces de volar y un pichón. EEPF encontró nidos con huevos en febrero de 2007 y pichones en marzo y abril del mismo año. Esta especie no fue reportada como reproductora en el Perú hasta 1970 (Tovar & Ashmole, 1970) en Laguna Chica, Ica, siendo Eten uno de los sitios confirmados.

*Sternula lorata*. Esta especie se encuentra en la categoría de “En Peligro” (BirdLife International, 2010) a nivel global y como “Vulnerable” (El Peruano, 2004) a nivel nacional. La presencia de esta especie en los humedales de Eten fue reportada por Chubb (1919) (listado como *Sterna lorata* en dicho artículo), quien menciona que once machos y una hembra, adultos e inmaduros, fueron colectados en Septiembre de 1899.

Durante el periodo en que se realizaron las observaciones de este trabajo, esta especie ha sido reportada 8 veces entre octubre de 1978 y noviembre de 2007 (Tabla 2). En septiembre de 2006 fueron observados 2 pichones emplumados además de 5

individuos adultos (R. Webster & R. Rowlett com. pers.). El estimado poblacional para la especie en Eten es de 30-40 individuos. Si bien, a la fecha no se ha reportado este sitio como lugar de anidamiento para la especie (Zavalaga *et al.*, 2009), es posible que hayan colonias en las cercanías de Eten.

Discusión.

Los humedales de Eten contienen una comunidad de aves típica de humedales costeros, con una fuerte influencia de especies que viven en el hábitat de Arbustos, árboles y agricultura, debido a que este humedal se encuentra rodeado parcialmente de este tipo de hábitat, a diferencia de otros humedales costeros que están rodeados de áreas semi desérticas y/o arenosas.

Durante las salidas de campo se ha observado que la problemática de estos humedales es la presencia de cacería no regulada, la cual se da con armas de fuego principalmente sobre especies de la familia Anatidae y también sobre *Phoenicopterus chilensis* (Molina, 1782). También existe cacería con perros, mayormente sobre juveniles de *Gallinula chloropus* (Linnaeus, 1758) (Rallidae).

Otro problema de Eten es la alta incidencia de residuos sólidos y de desmonte. Es necesario prohibir (a nivel municipal y regional) usar este lugar como botadero y realizar campañas de limpieza. Asimismo, la ganadería y el avance de la agricultura son factores importantes que afectan la conservación de estos humedales. Estas actividades, que ocurren en creciente aumento, vienen deteriorando la calidad y reduciendo el área del humedal de una forma dramática.

Por otro lado, en Eten se lleva a cabo la extracción de Junco (*Scirpus* spp.) y Totora (*Typha angustifolia*) por parte de los pobladores locales para su uso en la elaboración de artesanías y utensilios. Esta actividad debe permitirse bajo un plan de manejo y no de otra forma, en zonas específicas y en cantidades reguladas, para así evitar el impacto negativo en las poblaciones de las aves, ya que ha sido registrada en los lugares de anidamiento de éstas.

Los humedales de Eten son un área que viene siendo usada para la observación de aves (aviturismo o birdwatching) por los tours que realizan la ruta Norte del Perú. Esta actividad puede ser una

**Tabla 2.** Registros de *Sternula lorata* en los Humedales de Puerto Eten, Lambayeque, Perú.

Fecha	Nº Ind.	Fuente
Oct-78	12	TSS
Nov-78	3	TSS
Jul-79	40	TSS
Sep-97	25	R. Webster & R. Rowlett
Sep-02	1	R. Webster & R. Rowlett
Sep-06	7	R. Webster & R. Rowlett
Oct-06	15	FAP (Zavalaga <i>et al.</i> , 2009)
Nov-07	2	R. Webster & R. Rowlett

importante fuente de ingresos para los pobladores locales (guías y cobro de entradas). Para ello se necesita trabajar en entrenar a pobladores locales en la observación de aves, mejorar las condiciones de seguridad, determinar la ubicación de miradores, demarcar circuitos y caminos y asegurar la conservación del área.

El programa de las Áreas Importantes para la Conservación de las Aves (IBAs) es una iniciativa a nivel mundial que se centra en la identificación, documentación y conservación de una red global de sitios críticos para la conservación de las aves y biodiversidad (Devenish *et al.*, 2009). Los humedales de Eten cumplen el criterio A1 para ser considerados como un Área de Importancia para la Conservación de Aves (IBA por las siglas en inglés). Este criterio tiene por definición: “El sitio mantiene regularmente una población significativa de una o más especies amenazadas a nivel mundial u otras especies cuya conservación es de interés global. La presencia regular de una especie “En Peligro Crítico” o “En Peligro”, independientemente del tamaño de su población en un sitio, es suficiente para proponer el sitio como IBA” (BirdLife International & Conservation International, 2005). Para el caso de Eten, existe una población residente de *Sternula lorata*, la cual tiene al menos 30-40 individuos. Por esta razón, se propone que este lugar sea considerado una IBA. El Gobierno Regional de Lambayeque debe tomar la iniciativa y considerar asimismo, la propuesta de crear un área de conservación regional.

Futuras investigaciones en los humedales de Eten deberían apuntar a determinar las cifras de las poblaciones de aves, la reproducción y estacionalidad de éstas y definir las zonas de anidamiento, para poder establecer un adecuado manejo del área en cuanto a extracción de recursos y uso turístico. Asimismo, considerando que *Sternula lorata* ha sido recientemente reportada anidando en humedales costeros (Laguna El Paraíso) (Zavalaga *et al.*, 2009), se debe investigar si esta especie anida en los humedales de Eten o en las cercanías, ya que pichones emplumados han sido observados. De confirmarse el anidamiento de esta especie en Eten, aumentaría la importancia de este lugar.

#### Agradecimientos.

Se agradece al personal de la gerencia de Recursos Naturales y Gestión del Medio Ambiente del Gobierno Regional de Lambayeque por las facilidades prestadas para visitar el área. Agradecemos también a J. Barrio, A. Dattner, A. Huamán, M. Reque, R. A. Rowlett, E. Tejada, P. Venegas, R. Webster y P. Yrigoyen por compartir sus observaciones hechas en los humedales de Eten y su compañía en el campo. Asimismo, agradecemos a dos revisores anónimos que ayudaron a mejorar el manuscrito.

#### Literatura citada.

- BirdLife International & Conservation International. 2005. Áreas Importantes para la Conservación de las Aves en los Andes Tropicales: sitios prioritarios para la conservación de la biodiversidad. Quito, Ecuador: BirdLife International (Serie de Conservación de BirdLife N° 14).
- BirdLife International. 2010. 2010 IUCN Red List for birds. <http://www.birdlife.org/datazone/species/>
- Centro de Datos para la Conservación - Universidad Nacional Agraria La Molina (CDC-UNALM). 2006. Análisis de la Cobertura Ecológica del Sistema Nacional de Áreas Naturales Protegidas por el Estado. Lima, Perú: CDC-UNALM/TNC.
- Chubb C. 1919. Notes on collections of birds in the British Museum, from Ecuador, Peru, Bolivia and Argentina. *Ibis* 61:1-55.
- Devenish C., Diaz Fernandez D.F., Clay R.P., Davidson I. & I. Yepez Zabala. 2009. Important Bird Areas Americas – Priority sites for biodiversity conservation. Quito, Ecuador: BirdLife International (BirdLife Conservation Series N° 16).
- El Peruano. 2004. Decreto Supremo N° 034 – 2004 – AG del 22 de Septiembre de 2004. Categorización de Especies Amenazadas de Fauna Silvestre.
- Hughes R.A. 1970. Notes on the birds of the Mollendo district, southwest Peru. *Ibis* 112: 239.
- Morrison R.I.G. & R. K. Ross. 1989. Atlas of Nearctic Shorebirds on the Coast of South America. Vols. 1 and 2, Canadian Wildlife Service Special Publication, Ottawa.
- Plenge M.A. 2009. List of the birds of Peru. Lima, Perú.
- Pulido V., Jahncke J., Makamatsu P. & C. Flores. 1996. Conservation of Charadriiformes on the Peruvian coast. *International Wader Studies* 8:55–61.
- Remsen J.V. Jr., Cadena C.D., Jaramillo A., Nores M., Pacheco J.F., Robbins M.B., Schulenberg T.S., Stiles F.G., Stotz D.F., & Zimmer K.J. 2009. Version [24 June 2009]. A classification of the bird species of South America. American Ornithologists' Union. <http://www.museum.lsu.edu/~Remsen/SACCBaseline.html>
- Schulenberg T.S. & Parker T.A. III. 1981. Status and distribution of some northwest Peruvian birds. *Condor*, 83: 209-216.
- Schulenberg T., Stotz D., Lane D., O'Neill J. & Parker T. 2007. *Birds of Peru*. Princeton University Press. New Jersey.
- Stattersfield A.J., Crosby M.J., Long A.J. & Wege D. 1998. Endemic birds areas of the world. Priorities for biodiversity conservation. BirdLife International. Cambridge, U.K. Conservation Series 7.
- Tovar S.H. & Ashmole N.P. 1970. A breeding record for the Gray-hooded Gull, *Larus cirrocephalus*, on the Peruvian coast. *Condor*, 72: 119-122.
- Velarde D. 1998. Resultados de los Censos Neotropicales de Aves Acuáticas en el Perú 1992 - 1995. Programa de Conservación y Desarrollo Sostenido de Humedales, Perú. Lima, Perú.
- Zavalaga C., Hardesty J., Mori G., Chávez-Villavicencio C. & Tello A. 2009. Current status of Peruvian Terns *Sternula lorata* in Perú: threats, conservation and research priorities. *Bird Conservation International* 19: 175-186

AVES DE ETEN

Julio - Diciembre 2010

**Tabla 1.** Aves de los Humedales de Puerto Eten, Lambayeque, Perú.

Hábitat. H: Humedal, M: Mar y playa, A: Arbustos, árboles y agricultura  
Endemismo. T: EBA Tumbesina, P: Perú  
Amenaza. EN: En Peligro, VU: Vulnerable, LC: Preocupación menor

Familia	Nombre Científico	Nombre en Español	Nombre en Inglés	Hábitat	Endemismo	Amenaza
ANATIDAE	<i>Sarkidiornis melanotos</i> (Pennant, 1769)	Pato Crestudo (Pato Real)	Comb Duck	H		
ANATIDAE	<i>Anas georgica</i> (Gmelin, 1789)	Pato Jergón	Yellow-billed Pintail	H		
ANATIDAE	<i>Anas bahamensis</i> (Linnaeus, 1758)	Pato Gargantillo (Pato Alabanco)	White-cheeked Pintail	H		
ANATIDAE	<i>Anas discors</i> (Linnaeus, 1766)	Pato de Ala Azul	Blue-winged Teal	H		
ANATIDAE	<i>Anas cyanoptera</i> (Vieillot, 1816)	Pato Colorado (Pato Lefe)	Cinnamon Teal	H		
ANATIDAE	<i>Netta erythrophthalma</i> (Wied, 1832)	Pato Morado	Southern Pochard	H		LC / VU
ANATIDAE	<i>Oxyura jamaicensis ferruginea</i> (Eyton, 1838)	Pato Andino	Andean Duck	H		
PODICIPEDIDAE	<i>Rollandia rolland</i> (Quoy & Gaimard, 1824)	Zambullidor Pimpollo	White-tufted Grebe	H		
PODICIPEDIDAE	<i>Podilymbus podiceps</i> (Linnaeus, 1758)	Zambullidor de Pico Grueso	Pied-billed Grebe	H		
PODICIPEDIDAE	<i>Podiceps major</i> (Boddaert, 1783)	Zambullidor Grande	Great Grebe	H, M		
PODICIPEDIDAE	<i>Podiceps occipitalis</i> (Garnot, 1826)	Zambullidor Plateado	Silvery Grebe	H		
PHOENICOPTERIDAE	<i>Phoenicopterus chilensis</i> (Molina, 1782)	Flamenco Chileno	Chilean Flamingo	H, M		
PELECANIDAE	<i>Pelecanus thagus</i> (Molina, 1782)	Pelícano Peruano	Peruvian Pelican	H, M		NT / EN
PELECANIDAE	<i>Pelecanus occidentalis</i> (Linnaeus, 1766)	Pelicano Marrón	Brown Pelican	M		
SULIDAE	<i>Sula nebouxii</i> (Milne-Edwards, 1882)	Piquero de Patas Azules	Blue-footed Booby	M		
SULIDAE	<i>Sula variegata</i> (Tschudi, 1843)	Piquero Peruano	Peruvian Booby	M		LC / EN
PHALACROCORACIDAE	<i>Phalacrocorax brasilianus</i> (Gmelin, 1789)	Cormorán Neotropical (Pato Cuervo)	Neotropic Cormorant	H, M		
PHALACROCORACIDAE	<i>Phalacrocorax gaimardi</i> (Lesson & Garnot, 1828)	Cormorán de Patas Rojas	Red-legged Cormorant	M		NT / EN
PHALACROCORACIDAE	<i>Phalacrocorax bougainvillii</i> (Lesson, 1837)	Cormorán Guanay	Guanay Cormorant	M		NT / EN
FREGATIDAE	<i>Fregata magnificens</i> (Mathews, 1914)	Avefragata Magnífica	Magnificent Frigatebird	M		
ARDEIDAE	<i>Ixobrychus exilis</i> (Gmelin, 1789)	Mirasol Leonado	Least Bittern	H		
ARDEIDAE	<i>Nycticorax nycticorax</i> (Linnaeus, 1758)	Huaco Común	Black-crowned Night-Heron	H		
ARDEIDAE	<i>Butorides striata</i> (Linnaeus, 1758)	Garcita Estriada (Tamanquita)	Striated Heron	H		
ARDEIDAE	<i>Bubulcus ibis</i> (Linnaeus, 1758)	Garcita Bueyera	Cattle Egret	H		
ARDEIDAE	<i>Ardea cocoi</i> (Linnaeus, 1766)	Garza Cuca	Cocoi Heron	H		
ARDEIDAE	<i>Ardea alba</i> (Linnaeus, 1758)	Garza Grande	Great Egret	H, M		
ARDEIDAE	<i>Egretta tricolor</i> (Müller, 1776)	Garcita Tricolor	Tricolored Heron	H		

**Tabla 1.** Aves de los Humedales de Puerto Eten, Lambayeque, Perú.

				Hábitat. H: Humedal, M: Mar y playa, A: Arbustos, árboles y agricultura Endemismo. T: EBA Tumbesina, P: Perú Amenaza. EN: En Peligro, VU: Vulnerable, LC: Preocupación menor		
Familia	Nombre Científico	Nombre en Español	Nombre en Inglés	Hábitat	Endemismo	Amenaza
ARDEIDAE	<i>Egretta thula</i> (Molina, 1782)	Garcita Blanca	Snowy Egret	H, M		
ARDEIDAE	<i>Egretta caerulea</i> (Linnaeus, 1758)	Garcita Azul	Little Blue Heron	H		
THRESKIORNITHIDAE	<i>Plegadis ridgwayi</i> (Allen, 1876)	Ibis de la Puna (Yanavico)	Puna Ibis	H		
THRESKIORNITHIDAE	<i>Platalea ajaja</i> (Linnaeus, 1758)	Espátula Rosada	Roseate Spoonbill	H, M		LC /EN
CATHARTIDAE	<i>Cathartes aura</i> (Linnaeus, 1758)	Gallinazo de Cabeza Roja	Turkey Vulture	H, M		
CATHARTIDAE	<i>Coragyps atratus</i> (Bechstein, 1783)	Gallinazo de Cabeza Negra	Black Vulture	H, A		
PANDIONIDAE	<i>Pandion haliaetus</i> (Linnaeus, 1758)	Águila Pescadora	Osprey	H, M		
ACCIPITRIDAE	<i>Circus cinereus</i> (Vieillot, 1816)	Gavilán Cenizo	Cinereous Harrier	H		
ACCIPITRIDAE	<i>Buteogallus meridionalis</i> (Latham, 1790)	Gavilán Sabanero (Gavilán Sonso)	Savanna Hawk	H, A		
ACCIPITRIDAE	<i>Buteo polyosoma</i> (Quoy & Gaimard, 1824)	Aguilucho de Dorso Rojo	Red-backed Hawk	H, A		
FALCONIDAE	<i>Caracara cheriway</i> (Jacquin, 1784)	Caracara Crestado (Guaraguau)	Crested Caracara	A		
FALCONIDAE	<i>Falco sparverius</i> (Linnaeus, 1758)	Cernícalo Americano	American Kestrel	H, A		
FALCONIDAE	<i>Falco peregrinus</i> (Tunstall, 1771)	Halcón Peregrino	Peregrine Falcon	H, A, M		
RALLIDAE	<i>Neocrex erythrops</i> (Sclater, 1867)	Gallineta de Pico Rojo	Paint-billed Crake	H		
RALLIDAE	<i>Pardirallus maculatus</i> (Boddaert, 1783)	Rascón Moteado	Spotted Rail	H		
RALLIDAE	<i>Pardirallus sanguinolentus</i> (Swainson, 1838)	Rascón Plomizo	Plumbeous Rail	H		
RALLIDAE	<i>Gallinula chloropus</i> (Linnaeus, 1758)	Polla de Agua Común	Common Gallinule	H, A		
RALLIDAE	<i>Porphyrio martinica</i> (Linnaeus, 1766)	Polla de Agua Morada (Polla Sultana)	Purple Gallinule	H		
RALLIDAE	<i>Fulica ardesiaca</i> (Tschudi, 1843)	Gallareta Andina	Slate-colored Coot	H		
CHARADRIIDAE	<i>Pluvialis dominica</i> (Müller, 1776)	Chorlo Dorado Americano	American Golden-Plover	H, M		
CHARADRIIDAE	<i>Pluvialis squatarola</i> (Linnaeus, 1758)	Chorlo Gris	Black-bellied Plover	H, M		
CHARADRIIDAE	<i>Charadrius semipalmatus</i> (Bonaparte, 1825)	Chorlo Semipalmado	Semipalmated Plover	H, M		
CHARADRIIDAE	<i>Charadrius vociferus</i> (Linnaeus, 1758)	Chorlo Gritón (Tic-til)	Killdeer	H, A		
CHARADRIIDAE	<i>Charadrius alexandrinus</i> (Linnaeus, 1758)	Chorlo Nevado	Snowy Plover	H, M		
CHARADRIIDAE	<i>Charadrius collaris</i> (Vieillot, 1818)	Chorlo Acollarado	Collared Plover	H, M		
CHARADRIIDAE	<i>Oreopholus ruficollis</i> (Wagler, 1829)	Chorlo de Campo	Tawny-throated Dotterel	A		
HAEMATOPODIDAE	<i>Haematopus palliatus</i> (Temminck, 1820)	Ostrero Americano	American Oystercatcher	H, M		
RECURVIROSTRIDAE	<i>Himantopus mexicanus</i> (Müller, 1776)	Cigüeñuela de Cuello Negro (Perrito)	Black-necked Stilt	H, A, M		
BURHINIDAE	<i>Burhinus superciliosus</i> (Tschudi, 1843)	Alcaraván Huerequeque	Peruvian Thick-knee	H, A		

AVES DE ETEN

Julio - Diciembre 2010

**Tabla 1.** Aves de los Humedales de Puerto Eten, Lambayeque, Perú.

Hábitat. H: Humedal, M: Mar y playa, A: Arbustos, árboles y agricultura  
 Endemismo. T: EBA Tumbesina, P: Perú  
 Amenaza. EN: En Peligro, VU: Vulnerable, LC: Preocupación menor

Familia	Nombre Científico	Nombre en Español	Nombre en Inglés	Hábitat	Endemismo	Amenaza
SCOLOPACIDAE	<i>Limnodromus griseus</i> (Gmelin, 1789)	Agujeta de Pico Corto	Short-billed Dowitcher	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Limosa haemastica</i> (Linnaeus, 1758)	Aguja de Mar	Hudsonian Godwit	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Numenius phaeopus</i> (Linnaeus, 1758)	Zarapito Trinador	Whimbrel	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Actitis macularius</i> (Linnaeus, 1766)	Playero Coleador	Spotted Sandpiper	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Tringa melanoleuca</i> (Gmelin, 1789)	Playero Pata Amarilla Mayor	Greater Yellowlegs	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Tringa flavipes</i> (Gmelin, 1789)	Playero Pata Amarilla Menor	Lesser Yellowlegs	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Tringa semipalmata</i> (Gmelin, 1789)	Playero de Ala Blanca	Willet	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Arenaria interpres</i> (Linnaeus, 1758)	Vuelvepiedras Rojizo	Ruddy Turnstone	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Aphriza virgata</i> (Gmelin, 1789)	Chorlo de las Rompientes	Surfbird	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris canutus</i> (Linnaeus, 1758)	Playero de Pecho Rufo	Red Knot	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris alba</i> (Pallas, 1764)	Playero Arenero	Sanderling	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris pusilla</i> (Linnaeus, 1766)	Playerito Semipalmado	Semipalmated Sandpiper	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris mauri</i> (Cabanis, 1857)	Playerito Occidental	Western Sandpiper	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris minutilla</i> (Vieillot, 1819)	Playerito Menudo	Least Sandpiper	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris fuscicollis</i> (Vieillot, 1819)	Playerito de Lomo Blanco	White-rumped Sandpiper	H		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris bairdii</i> (Coues, 1861)	Playerito de Baird	Baird's Sandpiper	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris melanotos</i> (Vieillot, 1819)	Playero Pectoral	Pectoral Sandpiper	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Calidris himantopus</i> (Bonaparte, 1826)	Playero de Patas Largas	Stilt Sandpiper	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Phalaropus tricolor</i> (Vieillot, 1819)	Faláropo Tricolor	Wilson's Phalarope	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Phalaropus lobatus</i> (Linnaeus, 1758)	Faláropo de Pico Fino	Red-necked Phalarope	H, M		
SCOLOPACIDAE	<i>Phalaropus fulicarius</i> (Linnaeus, 1758)	Faláropo de Pico Grueso	Red Phalarope	H, M		
THINOCORIDAE	<i>Thinocorus rumicivorus</i> (Eschscholtz, 1829)	Agachona Chica	Least Seedsnipe	A		
LARIDAE	<i>Chroicocephalus cirrocephalus</i> (Vieillot, 1818)	Gaviota de Capucho Gris	Gray-hooded Gull	H, M		
LARIDAE	<i>Leucophaeus modestus</i> (Tschudi, 1843)	Gaviota Gris	Gray Gull	H, M		
LARIDAE	<i>Leucophaeus atricilla</i> (Linnaeus, 1758)	Gaviota Reidora	Laughing Gull	H, M		
LARIDAE	<i>Leucophaeus pipixcan</i> (Wagler, 1813)	Gaviota de Franklin	Franklin's Gull	H, M		
LARIDAE	<i>Larus belcheri</i> (Vigors, 1829)	Gaviota Peruana	Band-tailed Gull	H, M		
LARIDAE	<i>Larus dominicanus</i> (Lichtenstein, 1823)	Gaviota Dominicana	Kelp Gull	H, M		
LARIDAE	<i>Sternula lorata</i> (Philippi & Landbeck, 1861)	Gaviotín Peruano	Peruvian Tern	H, M		EN / VU

**Tabla 1.** Aves de los Humedales de Puerto Eten, Lambayeque, Perú.

				Hábitat: H: Humedal, M: Mar y playa, A: Arbustos, árboles y agricultura Endemismo: T: EBA Tumbesina, P: Perú Amenaza: EN: En Peligro, VU: Vulnerable, LC: Preocupación menor		
Familia	Nombre Científico	Nombre en Español	Nombre en Inglés	Hábitat	Endemismo	Amenaza
LARIDAE	<i>Gelochelidon nilotica</i> (Gmelin, 1789)	Gaviotín de Pico Negro	Gull-billed Tern	M		
LARIDAE	<i>Larosterna inca</i> (Lesson, 1827)	Gaviotín Zarcillo	Inca Tern	M		NT / VU
LARIDAE	<i>Sterna hirundo</i> (Linnaeus, 1758)	Gaviotín Común	Common Tern	M		
LARIDAE	<i>Sterna paradisaea</i> (Pontoppidan, 1763)	Gaviotín del Ártico	Arctic Tern	M		
LARIDAE	<i>Sterna hirundinacea</i> (Lesson, 1831)	Gaviotín Sudamericano	South American Tern	M		LC / VU
LARIDAE	<i>Thalasseus elegans</i> (Gambel, 1849)	Gaviotín Elegante	Elegant Tern	H, M		
LARIDAE	<i>Thalasseus sandvicensis</i> (Latham, 1787)	Gaviotín de Patas Negras	Sandwich Tern	M		
LARIDAE	<i>Thalasseus maximus</i> (Boddaert, 1783)	Gaviotín Real	Royal Tern	H, M		
RYNCHOPIDAE	<i>Rynchops niger</i> (Linnaeus, 1758)	Rayador Negro	Black Skimmer	H, M		
COLUMBIDAE	<i>Columbina minuta</i> (Linnaeus, 1766)	Tortolita Menuda	Plain-breasted Ground-Dove	A		
COLUMBIDAE	<i>Columbina cruziana</i> (Prévost, 1842)	Tortolita Peruana	Croaking Ground-Dove	H, A		
COLUMBIDAE	<i>Zenaida meloda</i> (Tschudi, 1843)	Tórtola Melódica (Cuculí)	West Peruvian Dove	A		
COLUMBIDAE	<i>Zenaida auriculata</i> (Des Murs, 1847)	Tórtola Orejuda	Eared Dove	A		
PSITTACIDAE	<i>Forpus coelestis</i> (Lesson, 1847)	Perico Esmeralda (Esmeraldita)	Pacific Parrotlet	H, A	T	
CUCULIDAE	<i>Crotophaga sulcirostris</i> (Swainson, 1827)	Garrapatero de Pico Estriado (Chiclón)	Groove-billed Ani	H, A		
STRIGIDAE	<i>Glaucidium peruanum</i> (König, 1991)	Lechucita Peruana	Peruvian Pigmy-Owl	A		
STRIGIDAE	<i>Athene cunicularia</i> (Molina, 1782)	Lechuza Terrestre	Burrowing Owl	H, A		
STRIGIDAE	<i>Asio flammeus</i> (Pontoppidan, 1763)	Lechuza de Oreja Corta	Short-eared Owl	H, A		
CAPRIMULGIDAE	<i>Chordeiles acutipennis</i> (Hermann, 1783)	Chotacabras Menor	Lesser Nighthawk	H, A		
TROCHILIDAE	<i>Myrtis fanny</i> (Lesson, 1838)	Estrellita Collaripurpura	Purple-collared Woodstar	A		
TROCHILIDAE	<i>Rhodopis vesper</i> (Lesson, 1829)	Colibrí de Oasis	Oasis Hummingbird	A		
TROCHILIDAE	<i>Thaumastura cora</i> (Lesson, 1827)	Colibrí de Cora	Peruvian Sheartail	A		
TROCHILIDAE	<i>Myrmia micrura</i> (Gould, 1854)	Estrellita Colicorta	Short-tailed Woodstar	A	T	
TROCHILIDAE	<i>Amazilia amazilia</i> Gould, 1860)	Colibrí de Vientre Rufo	Amazilia Hummingbird	A		
ALCEDINIDAE	<i>Megaceryle torquata</i> (Linnaeus, 1766)	Martín Pescador Grande	Ringed Kingfisher	H		
ALCEDINIDAE	<i>Chloroceryle americana</i> (Gmelin, 1788)	Martín Pescador Verde	Green Kingfisher	H		
FURNARIIDAE	<i>Geositta peruviana</i> (Lafresnaye, 1847)	Minero Peruano (Pampero)	Coastal Miner	H, A	T / P	
FURNARIIDAE	<i>Furnarius leucopus</i> (Swainson, 1837)	Hornero Pacífico (Chilala)	Pale-legged Hornero	A		
FURNARIIDAE	<i>Phleocryptes melanops</i> (Vieillot, 1817)	Totorero	Wren-like Rushbird	H		

AVES DE ETEN

Julio - Diciembre 2010

**Tabla 1.** Aves de los Humedales de Puerto Eten, Lambayeque, Perú.

Hábitat. H: Humedal, M: Mar y playa, A: Arbustos, árboles y agricultura  
 Endemismo. T: EBA Tumbesina, P: Perú  
 Amenaza. EN: En Peligro, VU: Vulnerable, LC: Preocupación menor

Familia	Nombre Científico	Nombre en Español	Nombre en Inglés	Hábitat	Endemismo	Amenaza
TYRANNIDAE	<i>Camptostoma obsoletum</i> (Temminck, 1824)	Mosquerito Silbador	Southern Beardless-Tyrannulet	A		
TYRANNIDAE	<i>Euscarthmus meloryphus</i> (Wied, 1831)	Tirano-Pigmeo de Corona Leonada	Tawny-crowned Pygmy-Tyrant	A		
TYRANNIDAE	<i>Tachuris rubrigastra</i> (Vieillot, 1817)	Siete Colores de la Totorá	Many-colored Rush-Tyrant	H		
TYRANNIDAE	<i>Todirostrum cinereum</i> (Linnaeus, 1766)	Espatulilla Común	Common Tody-Flycatcher	A		
TYRANNIDAE	<i>Myiophobus fasciatus</i> (Müller, 1776)	Mosquerito de Pecho Rayado	Bran-colored Flycatcher	A		
TYRANNIDAE	<i>Pyrocephalus rubinus</i> (Boddaert, 1783)	Mosquero Bermellón (Putilla)	Vermilion Flycatcher	H, A		
TYRANNIDAE	<i>Muscigralla brevicauda</i> (d'Orbigny & Lafresnaye, 1837)	Dormilona de Cola Corta	Short-tailed Field-Tyrant	A		
TYRANNIDAE	<i>Myiodynastes bairdii</i> (Gambel, 1847)	Mosquero de Baird (Celosa)	Baird's Flycatcher	A	T	
TYRANNIDAE	<i>Tyrannus melancholicus</i> (Vieillot, 1819)	Tirano Tropical	Tropical Kingbird	A		
VIREONIDAE	<i>Cyclarhis gujanensis</i> (Gmelin, 1789)	Vireón Cejirrufo	Rufous-browed Peppershrike	A		
HIRUNDINIDAE	<i>Pygochelidon cyanoleuca</i> (Vieillot, 1817)	Golondrina Azul y Blanco (Santa Rosita)	Blue-and-white Swallow	H, A		
HIRUNDINIDAE	<i>Stelgidopteryx ruficollis</i> (Vieillot, 1817)	Golondrina Alirrasposa Sureña	Southern Rough-winged Swallow	H, A		
HIRUNDINIDAE	<i>Progne chalybea</i> (Gmelin, 1789)	Martín Pechigris	Gray-breasted Martin	H, A		
HIRUNDINIDAE	<i>Riparia riparia</i> (Linnaeus, 1758)	Golondrina Ribereña	Bank Swallow	H, A		
HIRUNDINIDAE	<i>Hirundo rustica</i> (Linnaeus, 1758)	Golondrina Tijereta	Barn Swallow	H, A		
HIRUNDINIDAE	<i>Petrochelidon rufocollaris</i> (Peale, 1848)	Golondrina de Collar Castaño	Chestnut-collared Swallow	A		
TROGLODYTIDAE	<i>Troglodytes aedon</i> (Vieillot, 1809)	Cucarachero Común	House Wren	A		
TROGLODYTIDAE	<i>Campylorhynchus fasciatus</i> (Swainson, 1837)	Cucarachero Ondeado (Choqueco, Coquila)	Fasciated Wren	A		
TROGLODYTIDAE	<i>Thryothorus superciliaris</i> (Lawrence, 1869)	Cucarachero Cejón (Ruiseñor)	Superciliated Wren	A	T	
POLIOPTILIDAE	<i>Polioptila plumbea</i> (Gmelin, 1788)	Perlita Tropical	Tropical Gnatcatcher	A		
MIMIDAE	<i>Mimus longicaudatus</i> (Tschudi, 1844)	Calandria de Cola Larga (Chisco)	Long-tailed Mockingbird	A		
MOTACILLIDAE	<i>Anthus lutescens</i> (Pucheran, 1855)	Cachirita Amarillenta	Yellowish Pipit	H, A		
THRAUPIDAE	<i>Thraupis episcopus</i> (Linnaeus, 1766)	Tangara Azuleja (Luisa)	Blue-gray Tanager	A		
THRAUPIDAE	<i>Conirostrum cinereum</i> (Lafresnaye & d'Orbigny, 1838)	Pico de Cono Cinéreo	Conirostrum cinereum	A		
INCERTAE SEDIS	<i>Coereba flaveola</i> (Linnaeus, 1758)	Reinita Mielera	Bananaquit	A		
EMBERIZIDAE	<i>Zonotrichia capensis</i> (Müller, 1776)	Gorrión de Collar Rufo	Rufous-collared Sparrow	H, A		
EMBERIZIDAE	<i>Poospiza hispaniolensis</i> (Bonaparte, 1851)	Monterita Acollarada	Collared Warbling-Finch	A		
EMBERIZIDAE	<i>Sicalis flaveola</i> (Linnaeus, 1766)	Chirigüe Azafranado (Botón de Oro)	Saffron Finch	A		
EMBERIZIDAE	<i>Volatinia jacarina</i> (Linnaeus, 1766)	Semillerito Negro Azulado (Saltapalito)	Blue-black Grassquit	A		

**Tabla 1.** Aves de los Humedales de Puerto Eten, Lambayeque, Perú.

				Hábitat. H: Humedal, M: Mar y playa, A: Arbustos, árboles y agricultura Endemismo. T: EBA Tumbesina, P: Perú Amenaza. EN: En Peligro, VU: Vulnerable, LC: Preocupación menor		
Familia	Nombre Científico	Nombre en Español	Nombre en Ingles	Hábitat	Endemismo	Amenaza
EMBERIZIDAE	<i>Sporophila corvina</i> (P.L. Sclater, 1859)	Espiguero Variable	Variable Seedeater	A		
EMBERIZIDAE	<i>Sporophila peruviana</i> (Lesson, 1842)	Espiguero Pico de Loro (Choclopococho)	Parrot-billed Seedeater	A		
EMBERIZIDAE	<i>Sporophila telasco</i> (Taczanowski, 1874)	Espiguero de Garganta Castaña	Chestnut-throated Seedeater	A		
CARDINALIDAE	<i>Pheucticus chrysogaster</i> (Lesson, 1832)	Picogruero Ventridorado (Lingan)	Golden-bellied Grosbeak	A		
PARULIDAE	<i>Geothlypis aequinoctialis</i> (Gmelin, 1789)	Reinita Equinoccial	Masked Yellowthroat	A		
ICTERIDAE	<i>Dives warszewiczi</i> (Cabanis, 1861)	Tordo de Matorral (Chihuín)	Scrub Blackbird	A		
ICTERIDAE	<i>Molothrus bonariensis</i> (Gmelin, 1789)	Tordo Brilloso	Shiny Cowbird	A		
ICTERIDAE	<i>Sturnella bellicosa</i> (de Filippi, 1847)	Pecho Colorado Peruano (Peche)	Peruvian Meadowlark	H, A		
FRINGILLIDAE	<i>Carduelis magellanica</i> (Vieillot, 1805)	Jilguero Encapuchado	Hooded Siskin	A		
PASSERIDAE	<i>Passer domesticus</i> (Linnaeus, 1758)	Gorrión Casero	House Sparrow	A		

<sup>1</sup> BirdLife International. fernando.angulo@birdlife.org.<sup>2</sup> Cornell Lab of Ornithology, 159 Sapsucker Woods Road, Ithaca NY 14850, United States. tss62@cornell.edu.<sup>3</sup> Universidad Nacional Pedro Ruiz Gallo, Los Laureles 621. UPIS – José Leonardo Ortiz, Chiclayo, Perú. elberthedevaly@gmail.com.